

Had-Dingli fit-Tieni Gwerra Dinjija (1940-1945)

L-Ewwel Parti

minn Joseph Farrugia Dip. Ed. G. (Reading) - is-Ser

Kelli biss 10 snin se nagħlaqhom meta faqqgħet it-tieni gwerra dinjija. Jiena kont fi Standard 4 dak iż-żmien, illum tisseejaħ Year 5. Kienet il-klassi li minnha kont nista' nagħmel l-eżami għall-Lyceum. Izda aktar kienu jagħmluh minn Standard 5.

Kien l-10 ta ġunju 1940 meta Mussolini iddikjara gwerra kontra l-Ingilterra. Malta kienet kolonja Ingliza u allura ahna issa konna fi gwerra ukoll. Ta' tfal li konnha ma kellniex idea xi tisser gwerra. Pero ftit tal-jiem qabel kienu jiġu suldati fuq trakkijiet u jieqfu l'hawn u l'hemm. Fuqhom kien ikollhom radjijiet u kienu joqgħodu jisimghu l-ordnijiet li kienu jtuhom mill-Kwartieri tagħhom, jew jikkomunikaw ma shabhom x'imkien il-bogħod. Had-Dingli kien hawn biss tlieta minn nies li kellhom radju, fosthom is-Sir ġużu Bonello ta' Lelin. Fuqu jien smajt lil Mussolini jiddikjara il-gwerra. Fuq it-televixin daż-żmien kemm-il darba gie li rajna din ix-xena minn ġo Pjazza Venezja f'Ruma. Infatti kien hemm xi Maltin li kienu iridu lil Malta tkun taht l-Italja u għamlu kartellun kbir li rajnieh fix-xena fuq it-televixin, u kien fih il-kelma Malta. Kienu qaluli li f'dik il-lejla raw lil Mabel Strickland iddur u tħuf ma' had-Dingli biex torganizza l-ARP (Air Raid Precautions). Dawn kienu voluntiera biex jghinu lin-nies f'dak li jista' jinqala f'kas ta' gwerra. Kien filghaxija u se jidlam x'hin ġara dan u morna norqdu. Jien irqadt ta' tifel li kont imma nista' nahseb x'ghadda minn mohh ommi u missieri f'dak il-lejl. Missieri kien jahdem bhala Instructor fl-iskola teknika tal-hamrun, fejn kien hemm stazzjon tal-ferrovija, u kien jghallem il-welding fl-art u taht

il-baħar, ghax kienbughaddas ukoll. Missieri kien xuffier tal-ferrovija li waqfet taħdem fl-1931.

Naturalment missieri kellu jmur ghax-xogħol filghodu u kien se jkun qrib il-port. Had-Dingli ma kienx xi target tal-gwerra bhalma kienu l-port, speċjalment it-Tarzna. Imma missieri

mar ghax-xogħol bhal ma mar tista tgħid kulhadd. Had-Dingli kellu hafna haddiema t-Tarzna u kienet titlaq private kuljum mimlija haddiema għat-tarzna. hafna kienu appredisti ta' sengħa kbira.

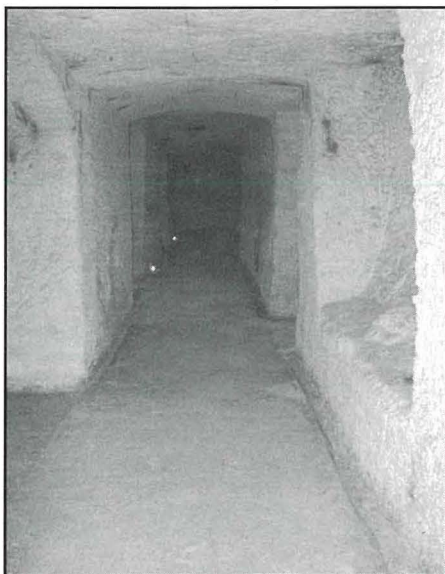
Mela sebaħ filghodu, l-11 ta' ġunju. Mas-sebgha ta' filghodu kellna l-ewwel attack mill-ajru. L-avviż ta' attack mill-ajru kien isir billi l-pulizija kienet iddoqq is-sirena li kienet tinstema mill-bogħod hafna.

Fejn taħsbu li attackkaw? Iva, t-Tarzna. Had-Dingli messitu x-xorti hażina li wiehed Bormliż li kien miżzewweg Dinglija, u kien joqgħod had-Dingli sefa maqtul bl-ewwel bombi li waqgħu. Kienu jghidulu il-Bormliż ghax kien minn Bormla. Tistghu taħsbu kif kien issummat kulhadd. Din gwerra ta' veru, qatlulna l-ewwel Dingli.

Lill-familja tagħna n-nannu offrielnha biex immorru norqdu fl-ghar li kellu fl-ghalqa tieghu l-Andar fi Sqaq Santa Tereza, u morna mal-kugħini kollha, konna 8 familji. Min kellu għar mar joqgħod fih. L-gherien ta' mal-irdum malajr intlew. Wara ftit bdew jghidulna biex noqogħdu taht it-taraġ waqt l-attakki mill-ghajru. Imbagħad bdew iqassmu serattizzi u twavel biex isir ilqugħ taht ix-xorok halli ma jibqgħux neżlin fuqek jekk tigi bomba. Kien kollu bzar fl-ghajnejn u biex izommu il-moral tal-polplu għoli.

Bil-mod il-mod in-nies bdiet tidra. Pero l-gvern haseb biex jibda thaffir ta' xelters pubblici li kollha kien fihom żewg dahliet. L-ewwel xelter li sar kien sar fil-pjazza ta' quddiem fejn illum hemm il-każin Nazzjonalista. Dan kien imhaffer qisu trinka wiesgha u niezel qampiena. Kien twil xi sittax-il metru u wiesgha erba' metri. Fuq kien dejjaq u bhala saqaf ghamlulu travi taz-zkuk hoxnin wiehed hdejn wiehed, u fuqhom tefghu l-materjal ta' xahx u gebel li inqatghu minnu. Kien ahjar milli toqgħod fid-dar taht ix-xorok u t-twavel. L-iskejjejjew magħluqa kollha.

Gara fenominu li gerefex il-hajja normali ta' kulhadd. Bdeu gejjin ir-refugjati min naha ta' isfel. Dawk li kienu joqogħdu got-tlett ibliet u Raħal ġdid bdew ihallu djarhom u jtilghu 'l fuq lejn had-Dingli u r-Rabat. Insomma bogħod kemm jista jkun mill-Port. hafna kienu l-familji li dahhlu familja oħra magħhom ġo xi karma żejda li kellhom id-dar. Naturalment bil-kera. Had-Dingli ġew madwar 3000 ruħ. Filli konna xi 1900 popolazzjoni filli sirna mal-hames t'elef (5000),



Ix-Xelter li jinsab taht l-iskola primarja ta' Had-Dingli



aktar mill-popolazzjoni tal-lum. Il-ħajja inqalbet ta` taħt fuq. L-iskola inbidlet f`post għar-refuġjati. Kull klassi inqasmet f`erba' kmamar zgħar fejn tpoġġew 4 familji. Attakki mill-ajru ma naqsux. L-ajruplani Taljani kienu jiġu fil-ġholi u jittfghu l-bombi minn hemm. Dan biex ma jintlaqtux mill-kanuni tagħna li malajr xterdu ma` Malta kollha. ħad-Dingli kellna wieħed zgħir jgħidulu Bofors, li kien qieghed fejn ta` Trenta. Kien jispara bil-lejl biss biex ma jikxifx il-posizzjoni tiegħu u jekk l-ajruplan tal-ghadu kien ikun baxx għax ma kienx iwassal. Kien importanti li ħad-Dingli ma jisparax biex ma jgħatix fil-ġhajj, infatti malajr intlejna suldati. Il-wied li hemm wara d-djar ta` triq il-Ġhajj kien kollu siġar taż-żebbuġ u taħthom kien kollu tined tas-suldati Ingliżi tad-D.L.I. (Durham Light Infantry). Fejn San Pawl kien hemm Tar-Royal Artillery u t-Turretta kienet mimlija b`nies tan-navy. Kien hemm nies tan-navy ukoll fejn hemm dawġ iż-żewġ djar qabel is-sqaq tar-Russu. Ta` Psajon kien f`idejn in-Navy ukoll.

Sadanittant bdew jithaffru ix-xelters. Kien hemm madwar 11-il xelter fil-blatt li kienu jinżlu xi għoxrin pied. L-ebda bomba ta` dak iż-żmien ma kienet tinfidhom. Kollha kellhom tliet kisriet fit-taraġ biex ir-riħ tal-bomba ma jinżilx isfel, u kellhom żewġ hruġ jew tlieta. Kienu kollha fihom kuridur wiesgħa isfel fejn kulhadd kien inizzel saqqu tat-tiben u kutra biex jorqgħod fuqu bil-lejl. Kwazi ħadd ma kien jissogra jorqgħod f`darhu. ħafna kienu li ħaffru kamra fil-ġenb tal-kuridur biex ikollohom kamra tagħhom. Kulhadd kien inizzel il-vaż miegħu biex jkollu fejn jinqeda bil-lejl u ma jkollux għal fejn jitla fuq. Maż-żmien l-affarijiet bdew joqgħodu u l-iskola reġgħet fethet ftit. Kellna klassi f`San Duminka, klassi fid-dar quddiem il-bieb ta l-iskola, u oħra f`dar fejn kien il-M.U.S.E.U.M. quddiem il-knisja. Malli l-iskola kienet tbatlet mir-refuġjati thaffer xelter kbir li kien fih ħames kmamar kbar li jesgħu it-tfal kollha. F`kull klassi fejn it-tieqa kien ikun hemm fliexken tal-linka zgħar mimlijin pitroju bl-ghatu mtaqqab li mit-toqba kienet ħierġa niċċa. Konna ngħidulu Niċu. Malli ddoqq is-sirena għall-attakk mill-ajru kull tifel u tifla jiġbor Niċu u ninżlu lejn ix-xelter. Malli niġu biex niksru l-ewwel kisra tifel kien jixhel Niċu u kulhadd iqabbad minnu. Nibqgħu neżlin u fl-art kien ikun hemm ħafna kaxxi tal-injam. Noqgħodu bil-qieghda fuqhom u nkomplu bil-lezzjoni qiesna fuq. Imn`Alla kien hekk għax dik is-sena kelli l-eżami tal-Lyceum.

Insomma saret ħajja totalment differenti bit-taħlit kollu fil-ħajja soċjali li wieħed jistenna meta kulturi differenti bħal ma kellhom ir-refuġjati u d-Dinglin jithalltu flimkien. In-nies baqgħu nies u il-ġibdiet naturali baqgħu hemm. Għażla kien hemm iżjed. Is-suldati saru parti mill-familja Dinglija għax ma kienux jiċaqilqu

minn hemm jekk mhux fuq xi taħriġ kultant. Ingliżi fis-sakra filgħaxija ma kinux neqsin. Pero kollox ma kollox ma grawx tragedji soċjali, forsi għax kien hemm għadu ikbar li ridna nieħdu ħsieb. Din kienet il-gwerra.

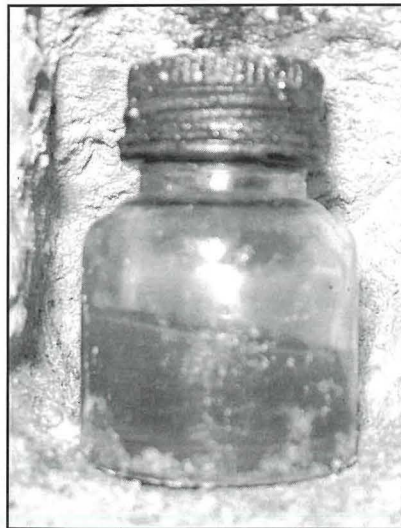
Fil-Kazin tal-Banda kien joqgħod it-tabib Randon. Kienu ġew joqgħodu ħad-Dingli refuġjati sinjuri kbar bħal ta` Torregiani u l-barunessi Inguanes f`dar il-Bniet, fost oħrajn. Dawn kienu jingabru fil-hamsa ta` wara nofsinhar ħdejn l-ghassa biex jisimghu l-aħbarijiet tal-BBC għax hemm kien hemm *loudspeaker* li kien ixandar l-aħbarijiet. Jien kont inkun magħhom biex nisma. Nifhem kelma llum u kelma għada u tgħallimt l-ingliż f`kemm ili ngħidlek, u dejjem ġibt l-aqwa marki f`dik il-lingwa. Kont inżomm ruhi infurmat b`dak kollu li kien qed isehh fid-dinja tal-gwerra mondjali.

Il-gwerra bdiet tiqliel u issa peress li l-germaniżi niżlu isfel fi Sqallija u ġabu magħhom forza ta` ajruplani ta` l-ajru tremenda, bdew jattawkawna lejl u nhar. Riedu jkissru lil Malta għax kellhom l-armata tagħhom tiġġieled mal-Ingliżi bejn il-Libja u l-Eġittu. Il-Libja kienet taħt it-Taljani u l-Eġittu kien taħt l-Ingliżi. Malta kienet xewka fuq l-vapuri germaniżi li kienu qed jieħdu l-provizjoni tal-gwerra lejn it-truppi ta` Rommel fil-Libja. Kienet ġa kwazi miktuba li l-germaniżi jinwadu lil Malta. Ikel Malta ma kienx diehel għax kull vapur li ġej Malta kienu jgħarqub bis-sottomarini germaniżi li kien hawn fil-Mediterran. Il-poplu ma kellux x`jiekol. Peress li ħad-Dingli kien raħal li kellu ħafna biedja, allura kellu aktar ikel bħal ħaxix u patata u frott fis-sajf. Il-patata kienet tinbiegħ għal aktar minn €1 l-kilo (tlett ijiem paga) jekk issib. Il-hobż kien bir-razzjon u kull persuna kellha biss 300 gramma hobż kuljum. Bagħtejna ħafna ġuħ. Għaġin xejn. Patata xejn għax ma konniex nifilhu nixtruha. Missieri kellu biss €0.35 paga kuljum, li kienet il-paga normali li biha konna ngħixu fi żminijiet normali imma mhux fi żminijiet bħal dawġ. Dan il-ġuħ holoq problema ta` saħħa. Peress li l-poplu kien nieqes mill-vitamina C il-marda tal-

ħakk ħadet ma kwazi kull persuna. Din il-marda tibda tħokk ma ġismek kollu u jitgħulek ħafna ponot zgħar ma` ġismek kollu. Tal-familja tagħna ma qabditniex, naħseb għax missieri kien imur iġibilna zkuk tal-pastard milli kien iħalli kuġinuh fl-għalqa wara li jaqta` l-pastard. Kien iqaxxarulna u nieklu tan-nofs biex forsi jkollna xi ħaġa fl-istonku. Żgur li kien fihom ħafna Vitamina C. ħarrubu kien iqum sold, igifieri 6.6% tal-paga ta` missieri. Bħal ma konna aħna kienu l-familji kollha l-oħra.

TMIEM L-EWWEL PARTI

It-tieni parti ser tiġi ppubblikata fil-ħarġa tas-sena d-dieħla.



In-Niċu